

Протокол

№

гр. София, 19.11.2025 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Второ отделение 32 състав, в
публично заседание на 19.11.2025 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Красимира Милачкова

при участието на секретаря Спасина Иванова, като разгледа дело номер **10903** по описа за **2025** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След изпълнение на разпоредбите на чл.142, ал.1 ГПК вр. с чл.144 АПК, на именното повикване в 11.30 часа се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ „Галафарма“ ЕООД, редовно призован, се представлява от адв. Р. Д., с пълномощно от днес.

Ответникът председател на Патентно ведомство, редовно призован, представлява се от юрк. А. Д., с пълномощно от днес.

Заинтересована страна: „Галафарм“ ДОО, С., Република С. М., редовно призован, представлява се от адв. Б. Б., с пълномощно от днес.

Адв. Б. – В изпълнение на разпореждане на съда, носим удостоверение за актуално състояние на третата заинтересована страна и моля за срок за представяне на превод, тъй като не ни стигна времето.

Съдът констатира по днес представеното извлечение от Централен регистър, че наименованието на заинтересованата страна е „Галафарм ДОО, С.“, предвид което

О П Р Е Д Е Л И:

ИЗМЕНЯ определение № 35140/27.10.2025 г. в частта, с която са конституирани страни в производство, като по т.3 заинтересованата страна е: „Галафарм ДОО, С.“.

Адв. Д. – Нямам възражение срещу нередовното призоваване.

Адв. Б. - Не правим възражение за нередовното призоваване на заинтересованата страна.

Юрк. Д. - Нямам възражение срещу нередовното призоваване.

С оглед становищата на страните съдът намери, че не са налице процесуални пречки за

разглеждане на делото в днешното съдебно заседание, предвид което

О П Р Е Д Е Л И:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО.

ДОКЛАДВА жалбата, с приложени писмени доказателства.

ДОКЛАДВА административната преписка, постъпила с писмо вх. № 25514/20.10.2025 година по описа на съда.

ДОКЛАДВА молби на жалбоподателя от 17.11.2025 г., с приложени писмени доказателства.

Адв. Д. – Предоставям копия за ответника и за заинтересованата страна. Поддържа жалбата и приложените към нея доказателства.

Поддържа нашето становище от 17.11.2025 г. и моля да уважите направените в него доказателствени искания и оспорвания. Считаме, че т. нар. адаптация от македонски на български език не е превод. Тоест, ние не оспорваме превода, а твърдим, че няма превод на счетоводната документация, приложена в административната преписка.

Представяме електронно уведомление от март 2022 г. за прекратяване взаимоотношенията между „Ливерос“ ООД и „Галафарм ДОО С.“. Просто не успяхме да намерим преводач от македонски за два дни и Ви моля да определите срок, в който да представим превод, а не адаптация - превод на този документ. Той е разбираем текстът.

Представям копие за ответника и заинтересованата страна.

Юрк. Д. – Оспорвам жалбата и моля да се приеме административната преписка. Нямам доказателствени искания. Моля за срок за писмено становище.

Юрк. Б. – Оспорвам жалбата и искаме срок, за да се запознаем с доказателствените искания и да изразим становище по поставените въпроси, както и изобщо по допустимостта и необходимостта от назначаването на експертиза. Нямахме възможност да подготвим, тъй като нямаше за нас копие от жалбата. Моля за срок за представяне и на отговор.

СЪДЪТ

О П Р Е Д Е Л И:

ПРИЕМА писмените доказателства, представени с жалбата и следваща молба на жалбоподателя от 17.11.2025 г.

ПРИЕМА писмените доказателства, приложени в административната преписка.

ДАВА ВЪЗМОЖНОСТ на ответника и заинтересованата страна в 14 дневен срок от днес, с писмена молба по делото да изразят становището си по доказателствените искания, направени в молба на жалбоподателя от 17.11.2025 г. и да направят доказателствени искания, ако намерят това за необходимо.

ЗАДЪЛЖАВА заинтересованата страна в същия срок да представи превод на представените документи на чужд език.

ЗАДЪЛЖАВА „Галафарм ДОО, С.“ да представи митническите декларации за внос на територията на България, посочени в молба от 17.11.2025 г., в месечен срок от днес.

ПРИЕМА днес представените от страните писмени доказателства.

ОТЛАГА ДЕЛОТО И ГО НАСРОЧВА за 28.01.2026 година от 09.40 часа, за когато

страните са уведомени.

Протоколът е изготвен в съдебно заседание, което приключи в 11.46 часа.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: